

# MURASZOMBAT ÉS VIDÉKE

társadalmi és közgazdasági hetilap,

„Vendvidéki Magyar Közművelődési Egyesület” hivatalos közlönye.

== Megjelenik minden vasárnap. ==

## Előfizetési ár:

Égész évre 6 kor. fél évre 3 kor. egyes szám 30 fillér.  
Előfizetési pénzek és reklamációk Hirschl N. könyv-  
nyomdájába küldendők.

Felolvasó szerkesztő:

**SINKOVICH ELEK**

Kiadó: A Vendvidéki Magyar Közművelődési Egyesület.

Köztriacok, levelek s egyéb szerkesztőségi közlemények a

lap szerkesztőségébe küldendők.

Hirdetési díj: 4 hasábos pettisor egyszeri hirdetésnél 20 fillér

többszöri hirdetésnél soronként 12 fillér.

Nyitlitter pettisora 50 fillér.

## Két ünnepély.

Mozgalmas képe volt májns 22-én Muraszombatnak. A vidék értelmisége ünnepelni sereglett össze itt a járás székhelyén, a hol ugyanakkor a Vendvidéki Magyar Közművelődési Egyesület és a járási tanítói kör évi közgyűlésüket tartották. Két szép ünnepélynek volt tanuja a nagyszámu, díszes közönség ezen a napon: az új állami óvoda felavatási és Slebich Ignác állami iskolai igazgató-tanító 40 éves jubileumi ünnepélyének.

Óvodánk annak előtte rozoga bérházban volt elhelyezve, a melynek helyiségei egyáltalán nem voltak alkalmasak óvoda céljaira. Ezt belátta a magas közoktatásügyi kormány s áldozatkészsége Muraszombat községével párosulva lehetővé tette, hogy városunk főutczája az állami óvoda díszes épületével gazdagodott, melynek tágas termeiben játszadozó gyer-

mekeink egészséges levegőt szívhathatnak. A milyen szép az óvodánk, olyan szép volt a felavatási ünnepély. Felszentelvek immár falai annak az épületnek, a melyben a vendajku gyermek megtanulja az első magyar szót, a melyben egy gondos, rátermett női kéz utnak indítja azt a sok gyermeket a tudás, a magyar kultúra ösvényén.

Új óvodánk ráczáfol azokra, a kik mindent sötét szemüvegen keresztül nézve folyton hátramaradottságunkat, elhagyatottságunkat hangoztatják. Tessek körülnézni, valjon a hasonló gyöngye anyagi és szellemi erővel rendelkező kis községek másutt többet produkálnak-e; valjon hasonlóan szegény társadalmi tevékenység és erő mellett előbbre vannak-e bármely tekintetben. Nincsenek és csak a pessimizmus szól azokból, a kik a helyett, hogy erejükét, tudásukat, tevékenységüket felajánlanák a közügyek ja-

vára, mindent csak kritizálnak a legrosszabbik oldalát nézve a dolgoknak.

A másik igen kedves, megható ünnepély volt a Slebich Ignác negyven éves tanító jubileuma. Mi, a kik részt vettünk azon, elmondhatjuk, hogy mégis érdemes Magyarországon is tanítónak lenni, ha másért nem is, azért a jutalomért, mely a tanítványok, a kartársak, a jó barátok, ismerősök és a tanügy, közművelődés minden igaz barátjának a jubiláns iránt nyilvánított tiszteletében, hálijában és szeretetében rejlik.

Nagy türelmet, munkakedvet, szorgalmat igényel a tanítói pálya s a ki ezen a pályán oly hosszú időn, közel egy emberöltőn át becsülettel megállta helyét, mint Slebich Ignác, azt nem formaságból, szokásból, de érdemszerint megilleti az ünneplés, az rászolgált a tiszteletnek, elismerésnek olyan impozáns megnyilatkozására, a melyben Slebich Ignácnak bőven

## TARGZA.

### Józan mámor.

Sokat ittam. Érzem. Nehéz a nyelvem,  
De mondhatatlanul boldog vagyok.  
A mámor rózsás ködfátyolán keresztül  
Felém két csillogó léányszem ragyog.  
Egy barna lány mosolyg felém vidáman  
Arca szelíd, nézése biztató  
És édes bájos megadással mondja:  
Szeretlek most is és szeretni jó.

Ez ő. Első szerelmem, aki nélkül  
— Ezt hittem egykor — meghalt a világ.  
Ez ő, ki lángoló szívembe dőfte  
Győtrő fájdalom mérgezett nyilát.  
Be mély seb volt, soká, soká hegedt be.  
Azt hittem, hogy elpusztulok bele . . .  
Elmult néhány év sok tapasztalás közt  
S kemény, hideg kéreggel vonta be.

Ő volt az első, ő volt az utolsó  
Be kár pedig! Hisz annyi kora a lány  
És annyi szép és jó is van közöttük  
S akadna is aki szeretne tán.

A köny az ő, az ő szívére hull . . .  
Ő tette, hogy csak őt tudom szeretni  
Csak őt forrón, kimondhatatlanul,

Elmult azóta nagy idő. A lelke  
Ha néha még a multba visszazáll  
Az ő emléke már egy álomkép lett,  
Amelynél az én lelke meg nem áll.  
Elmult és vége! Jövő áll előttem.  
Munkának és terveknek halmaza;  
A tavasz elmult, a tavasznak vége!  
Közleg rohanva életem nyara!

Lantos.

### A kivándorló.

Tarnady Lajosnak nem maradt az apja után egyebe csak az a számla, amit a temetkezési vállalat nyújtott be hozzá. Kifizette a számlát s megolvasta pénzét. Négy száz forintja volt. Kerek öszszeg, de kevés arra, hogy az ember megéljen tudjon belőle. Tarnady Lajos semmi féle okos mestereséget nem tanult, aminek nem ő volt az oka, hanem a megboldogult, aki urnak nevelte a fiát. Urnak, nemcsak azért, mert nyolc ezer hold földje volt odalent a Tisza mentén, hanem azért

is, mert volt egy beteg nénye, aki leány maradt s aki után másik tízezer holdat remélt örökölni. S mert olyan nagyon biztosra vette a nagy örökséget. Tarnady Ábrahám olyan pazarul élt, mintha tiszser olyan nagy földdarabon rengetné a szél az ő aranyon kalászeit. Így történt, hogy a vagyon eluszott s mikor Ábrahám ur járában várta, hogy mikor vizi el máit az aszkór a beteg azenjét, egy szép napon rózsaszínű levelet hozott a posta. Az állt a levelben, hogy Tarnady Riza önnagsága követvén szíve vonalmát, eljegyezte magát egy fiatal urral. Az örökség hát fucsba ment s Tarnady Ábrahám két esztendő mulva belehalt a busulásba meg a szegénységbe.

Tarnady Lajos 28 esztendő volt, mikor meghalt az atya. Egyedül állott a világon, mint az utszéli topolyfa, a nagynénjét, aki férjhez ment, még csak nem is látta. Köny és megindulás nélkül vett búcsut a szülői háztól, mely már idegen kézben volt, a kis várostól, ahol gyermekévei teltek el s feljött Budapestre. Négy száz forintja még van ebből, ha takarékosodik, megél egy ideig s ezalatt talán csak talál valami kis kenyeret ebben a nagyvárosban, ahol olyan sok ember megél. Jókédélyű fiatal ember volt, aki míg tartott a pénzben az apjának segítségére volt a vagyon elkötésében, de most, hogy a szükség rákoptogta

volt része negyven éves jubileumán. Rendszeret, a szabályokhoz szigorú ragaszkodás, részrehajlatlan igazságosság és hazafias szellem jellemezik az ő működését, mely erényei felsőbb-sége előtt is mindenkor méltánylásra, elismerésre találtak. Azok az értékes, szép ajándékok pedig melyekkel kártársai meglepték, emlékeztették Slebich Ignácot május huszonketedikére, életének ama szép napjára, a melyhez hasonló kevés tanítónak adatott megérni.

A két ünnepély mellett ünnep számba megy a Vendvidéki Magyar Közművelődési Egyesületnek és a járási tanítói körnek ugyanazon napon tartott közgyűlése. Együtt láttunk ismét egy hölgyek és urakból álló díszes sereget, a melynek ideálja, kitűzött célja magyarrá tenni ezt a „Tót-ságnak” nevezett szép vidéket, a mely a magyar nemzet üdvéért dobogó szívére hallgatva csak, nem kimél fáradtságot, munkát, hogy az egységes magyar állam épületének felállításához szilárd, bárhonnan jövő veszedelemnek ellenállni tudó anyaggal járuljon hozzá.

Az Isten áldása szálljon működésére.

*Stnkovitch Elek.*

A május 22-én Muraszombatban lefolyt ünnepségekről a következőkben számolunk be:

A vidéki értelmiség, tanítók, jogyzók már reggel 8 órákor megérkeztek, mert erre az időre volt hirdetve a tanítói kör közgyűlésének kezdete. A Völgyi Ferencz elnöke alatt megtartott ülés d. e. 9 órákor ért a tárgysorozat azon pontjához a mely az óvoda felavatását jelezte, mivel ezen ünnepélyt is felvette programjába a tanítói kör.

Ekkor a tanítóóság átvonult az állami óvodába a hol már nagy számban összegyűlekezett uri közönség várakozott.

A zöld gallyakkal, virágokkal feldíszített óvoda nagy játszótérben Völgyi Ferencz megnyitotta az ünnepélyt sorra került a felavatás. Gáspár Ferencz r. katolikus, Kovács István ág. evangélikus és Frank József dr. izraelita lelkészek egymástán álltak fel papi ornátusban és mindhármán igen szép hazafias szellemenben tartott beszédben esetenként az óvoda célját, a magyarosítás szempontjából fontos hivatását itt a nemzetiségű vidéken. A jelenlévők gyönyörködve hallgatták a lelkészek választékos beszédeit és gyakori tetszés nyilatványsokkal kísérték. Gáspár Ferencz plébános beszentelte az óvoda helyiségeit, falait s ezzel a felavatási aktus véget ért. Ezután előlépett Gerencsér Móza kasszaszany és felolvasta Takatáné Kamermayer Irma óvónő „Az óvoda célja” című értekezését. Az értekezést, a mely az óvónő bő tapasztalatairól és gyakorlati érzékéről tesz tanúságot, legközelebb egész terjedelmében fogjuk közölni.

Erre következett a gyakorlati előadás. A közönség gyönyörködve hallgatta a gyermekek okos feleleteit, versmondásait és szép énekeit s elismerését nyilatvította az óvónőnek. A hideg buffé élvezete után a közönség visszatért az állami iskolába, a hol ezután a Vendvidéki Magyar Közművelődési Egyesület tartotta meg évi rendes közgyűlését Pósfay Pongrácz elnöke alatt.

Az egyesület mult évi működéséről szóló jelentés, a szakadás előterjesztése és a költségvetés megállapítása után következett a tisztújítás és a választmány újra választása. Pósfay Pongrácz főszolgabíró elnöknek, Takats R. István és Kovács István alelnököknek, Sinkovitch Elek tb. főszolgabíró titkárnak, Wilfinger Károly segédtitkárnak, Simon József adótárnok pénztárnoknak egyhanglag megválasztattak. Választmányi tagok: Gáspár Ferencz, Geiger Vilmos dr., Frank József dr., Láng Ignác, Kolossa Ferencz, Kondor Ferencz, Völgyi Ferencz, Hunyadyándor, Vértés Sándor. Póttagok: Csizsár János, Pusztai József és Polgár Sándor.

Az egyesület folyó évi munkaprogramjának megállapításával a közgyűlés a választásmányt bizta meg. Az egyesület tiszta vagyona, nem számítva a hátralékos követeléseket 3796 K 20 f, mely összeg takarékpénztárban van elhelyezve.

A közgyűlés tartama alatt vármegyei alispánjától üdvözlő távirat érkezett, a melyre az egyesület és a tanítói kör elnökei lelkeshangu táviratban feleltek.

Most következett a sor Slebich Ignác jubileumi ünnepélyére. Az igazgató-tanítóért 3 tagú küldöttség ment s mikor belépett a terembe, haragosó éjjenzéssel fogadta a nagy számú díszes közönség. Ezután következett az üdvözlő beszédök hoz-

szu sora. A járási tanítói kör nevében Láng Ignácz borközi tanító, a helybeli állami tanítók illetve tanítóknak nevében Schövizerné Fehér Ilona tanító, az iskola tanulói nevében 3 leányka és 2 fiu, a volt tanítványok nevében Skricek Mihály dr. kórovos és az iskolai gondnokság nevében Olajos Sándor ügyvéd üdvözölték a jubilánst.

Slebich Ignác meghatottan, könyveit alig tudva viszagfajítani, röviden válaszolt az igaz tisztelet és meleg szeretet sugálta szép beszédekre, megköszönve az impozáns ünnepélyt, mely valóban igen kedves, megható volt. Az üdvözlő levelek felolvasása után az ünnepély véget ért és a közönség az I. osztályu tanterembe vonult, a hol a jubiláns pompás villáreggelivel szolgált vendégeinek.

A járási tanítói kör ajándéka 6 személyre való ezüst evészköz, a muraszombati állami iskola tanítói karé pedig két díszes ezüst karos gyertyatartó.

Délben Dobrai vendéglőjében bankett volt, a melyen körülbelül 130-an vettek részt. Számos felkötözött hangzott el a fehér asztal mellett a jubilánusra, a V. M. K. E. és a tanítói kör vezetőségére. Este Kövi Ede színtársulata díszelőadást rendezett a jubiláns tiszteletre, színe hozván a „Kurucz furlangot” mérsékeltlen felemelt helyárak mellett. A tiszta jövedelem egy részét Kövi Ede igazgató a Vendvidéki Magyar Közművelődési Egyesületnek adományozta.

A szini előadás után tánc következett s a mulatságnak csak a reggel vetett véget. (Szerk.)

## Helyi, vármegyei és vegyes hírek.

— **Dr. Laky Kristóf** cs. és kir. kamarás kuriai bíró, a szombathelyi törvényszék elnöke az itteni kir. járásbírósnál a vizsgálatot befjezésén, f. hó 21-én Szatbathelyre visszatért. A tapasztalt rend felte Száry József kir. járásbírónak megalégedését fejezte ki az elnök.

— **Imrey György** I. oszt. honvéd huszár századosnak, a helybeli közkórház gondnokának nyugalomba vonulása alkalmával a király az őrnagyi címet és jellegét adományozta.

— **Kinevezés.** A főispán ómlétsága dr. Geiger Vilmos muraszombati járárosvost a muraszombati közkórház igazgató főorvosává nevezte ki.

— **Közönetnyilvánítás.** Kövi Ede szingizgató a f. hó 22-iki előadás jövedelméből 20 K 40 f-t adományozott a Vendvidéki Magyar Közművelődési Egyesületnek. Fogadja ezen adományért és hazafias áldozatkészégéért az egyesület hálás köszönetét.

— **Borkiállítás Pozsonyban.** A Pozsonyi Országos Mezőgazdasági Kiállítás keretében borkiállítás is lesz megtartva, mely iránt ország-szerzte igen nagy érdeklődés mutatkozik. Ismeretes,

tott, szeretett volna dolgozni. De mit? Nem tudott semit, amivel kenyeret lehet keresni. S himihar belátta, hogy ő bizony nem fog boldogulni Budapesten. Mert még az olyan ember is nehezen él meg itt, aki tud valamit, hát még, aki nem tud?

Amikor a negyedik százast is felváltotta előzőr döbent meg, Mi lesz, ha ez is elfogy? Éhen halhat. anélkül, hogy a világ tudomást szerezne arról, hogy élt valaha.

Naphozat az utcákon öngyeltet, nézte a házakat, a tölöng emberáradatot, a pompát, a csillogást és a nyomort, mely sehol nem oly kirívó s eljlesztő, mint a nagyvárosban. Lelkét komor gondolatok foglalkoztatták, ijesztően meredt feléje a legközelebbi jövő sötétsége, amely eltemetéssel fenyegeti.

Az egyik pályaudvar előtt vitt el az utja, gatyás parasztot aszonyaikkal, gyermekeikkel ácsorogtak a pályaudvar bejárta előtt, s amint a tarka csoportra tévedt Tarnady zeme, a paraszot egyikét felismerte, Cserépf Jéaka nevezetű volt az illető, béres volt az apja birtokán. Cserépf is megismerte az ifju urat és tiszteltetűdően megemelte a zsiros kalapját.

— Hát mi járatban van, Jóska bácsi?

— Nagyjártatban, ifjuur. Megyünk Amerikába. Tarnady meglepődött.

— Aztán mért megy ki? Hát nem jobb itt magának, ahol született?

Nem bizony ifjuuram. Az új gazda felére akarta leszállítani a részemet, hát csak ott hagytam.

— Aztán mit csinál majd kend odakint?

— Csak azt, amit idehaza. Tudom én, hogy dolgozni kell mindenütt a világon a szegény embernek. A dolgotól pedig nem félek.

— Nem fél hogy elpusztul odakint?

— Nem. Ha elpusztulnék is, csak az fájna, hogy nem idehaza tetemnek el. De nem pusztul ám el olyan könnyen az ember, mert az a legzsi-vóább állat. Aztán úgy halottam, van odakint munka és meg is fizetik. Tjűdok nem egy embert, aki pár esztendeig odakint volt és nagy pénzzel jött haza. Hát mi is hazajöhettünk még. Ugye, anyjak.

A parasztasszony könyveze hagyta rá, hogy bizony még hazajöhettünk.

— Éu istenem, mikor is jön el az az idő. Tarnady elbucszott a földölt s azon éjjel azt álmodta, hogy hajón ül, amely szélesében vizi az oceán másik oldalára. És megszellett agyában az új terv: kimegy Amerikába.

Még azon estén vonstra ült, amely harmadnapra Brémába röpietete.

Mikor kiszállt, megolvasta a pénztét. A százas ötven márkára olvadt le. De nem csüggedt.

Erős elhatározással indult utnak: dolgozni fog a két izmos fiatal kezével, hogy megélhesen. Az öreg béres azt mondta, hogy dolgozni kell mindentűt a szegény embernek s munka akad odakünn. És az öreg béresnek igazza van.

Még aznap megtűdta egy koresmában, hogy széntalicskázót keresnek az egyik hajóra, mely másnap indul New-Yorkba. Nyomban kinálkozott. A kormányos megcsóválta ugyan a fejét, mikor a finombőrű ur olyan durva munkára kínálkozott, de az olyan határozottan jelentette ki, hogy dolgozni akar, hogy a kormányos felfogadta, annál is inkább, mert a munkáért nem kért egyebet, csakhogy díjtalanul szállítsák át a tengeren.

Reggeli négy óratól este hatig talicskázta a szent Tarnady Lajos s borzasztóan szenvedett. De erőt vett magán s mikor estefelé már roskadozott a térde, meksuklott a karja, arra gondolt, hogy jobb lenne a tengerbe ugrani. Elkajja a hajó után uszkáló czápák egyike és vége lesz mindennek. De nem! Erezte, hogy neki reménye, joga van az élethez, melyet becsületes szándékokkal kezd meg most. A hatodik napon már könnyebben ment a talicskázás, a hetedikén megüresedett a hajó.

Tarnady lopva bujt ki a hajóból, nehogy a vámörök pénztelenség című vizsgálgatgessék a hajóra.



# Nagyon fontos gyomorbetegeknek!

Étvágyhiányt, gyomorbajt, émelygést, fejfájást rossz emésztés következtében, gyomorgyengeséget és emésztési zavarokat stb. azonnal megszűntetnek az általánosban ismert

**Brady-féle**

## Máriaczei gyomorcsseppek.

Kaphatók minden gyógyszerárban.

Ára egy üvegnek használati utasítással 40 és 70 kr.

Központi szétküldés:

C. Brady gyógyszerár a Magyar Királyhoz

### Bécs I.

Óvás hamisítását. A valódi máriaczei gyomorcsseppek üvegein a *C. Brady* mellékel végjegy és aláírásnak kell lenni.

Égyelni kell arra, hogy a régihírű valódi máriaczei gyomorcsseppek kis üvege 40 kr., a nagyja 70 kr., míg az utánzottak, nem valódiak és kevesebbet érők ára legtöbbször csak 35 kr. 11-12

# McCormick Harvesting Machine-Company.

(Chicago-i aratógépgyár.)



GRAND PRIX.

PÁRS 1900-ban.

Kéveköto aratógép, Fűkaszalógép, Kőszórakészülék

„Daisy“ marokkó aratógép, Szénagyűjtő gereblye és Kévekötofonal

## gyártmányai.

**Ne vásároljon, míg gépeinket nem látta s árainkat nem kérdezte. Olcsó tartalékreszek óriási raktára. Tessék mintakönyvet kérni!**

WILLIAM J. STILLMAN igazgató.

Évi termelés: 362000 gép.

BUDAPEST,

V. kerület, Váci-út 30. szám.

11-18

932/1902. tkvi sz.

### Arverési hirdetmény.

A muraszombati kir. bíróság mint telekkönyvi hatóság közli, hogy Dörner S. barni czég végrehajtának Sostarecz Mátyás birtánydí inkos végrehajtást szendevett elleni 277 K 82 fill. tókekövetelés és jár. iránti végrehajtási ügyében a muraszombati kir. járásbírósgyá területén lévő, Battyánd község határában fekvő, a battyándi 154. sz. tjkvben A + 2 sor 182/b hrsz. ingatlanból Sostarecz Mátyást illető 1/2 része 383 K — a 185. sz. tjkvben A + 1 sor, — 420 hrsz. ingatlanból nevezett illető 1/2 része 78 K. — a 240 sz. tjkvben A 1 I sor 86 hrsz. 17 házs. birtokból nevezett illető 3/4 része 414 k. — és a 267. sz. tjkvben A 1 mást Sostarecz Mátyás és neje Vaj Anna tulajdonul felvett 129—131/b hrsz. egész birtokra az 1881. LX. t.-cz. 156. §. a) pontja alapján 240 koronában ezennel megállapított kiküldési árban elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok

1902. évi május hó 31. napján

delelőtti 10 órakor Battyánd község biránjának házában megtartandó nyilvános arverésen a megállapított kiküldési árban aól is eladandó fognak.

Arverezni szándékozők tartoznak az ingatlanok becsárának 109/24, vagyis 38 k. 30 f., 7 k. 60 f., 41 k. 40 f és 24 koronát köszpenzen, vagy az 1881. LX. t.-cz. 42. §-ában jelzett árfojlyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyminiszteri rendelet 8. §-ában kijelölt óvadékköpes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t.-cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnal előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Kelt Muraszombathban, a kir. bíróság, mint telekkönyvi hatóságnal 1902. évi februar 28-án.

MATAUSCHK, kir. albiró.

### Állást nyernek.

**Az Országos Pályázati Közlöny** útján, mely az országban betöltendő összes állásokat közli, állást nyernek: ipari és kereskedelmi, mező- és erdőgazdasági és műszaki tisztviselők, községi jegyzők és jegyzőirok, nőtisztviselők, kereskedelmi alkalmazottak és gyakornokok. Előfizetési ára 1/4 évre 4 korona. Mutatványszámokat 30 fillér beklüde ellenében küld a kiadóhivatal Budapest Röck-Szilárd-utca 27. Állásteresők beigtatásnál minden szóért 2 fillér, vastagabb betűvel 4 fillér, nyilttérben pedig minden szóért 6 fillér fizetendő, mely hirdetéseket legkésőbb csütörtökig fogad el a kiadóhivatal. 12-12



## A m. kir. államvasutak gépgyárának vezérügynöksége

BUDAPEST, Váci-körút 32. szám.

ajánlja a magyar. kir. államvasutak gépgyárában készült

4, 6, 8, 10 és 12 löerejű GÖZSÉPŐ-KÉSZLEITEI, 14, 17 és 20 löerejű GOM-PCUND-LOGOMOBILJAIT, és végre

# MILLENNIUM

legújabb szerkezettű fűkaszaló-, marokkók- és kéveköto aratógépeket, melyek a legújabb technológiával készültek, és amelyek a legújabb technológiával készültek, és amelyek a legújabb technológiával készültek.

Kizárólagos képviselő: **Mellis és Pinter, Szombathely.**

4-10

**Új! Aranyozó,** melyvel mindenki szívesen mohatban újja aranyozható: tükör- és képekeret, szobor, díszes tárgyak stb. Egy üveg ecettel 80 kr., 1/2 literes üveg fr. 1.50, 1 literes nagy üveg 3 fr. — Sport-cikkelt, gyermek-játékokat, háziartéri- és egyéb színes tárgyakat, utazás- és utazásigényelt tárgyak felül nagy, képes árjegyzéket bérmentve küld **KERTÉSZ TÓDOR** Budapest, IV., Kristóf tér.

**NÖTHLING VILMOS** magkereskedőnél Budapesten, Calvin-tér 9. kaphatók a legjobb gazdasági, konyhakerti, vetemény- és virágmagvak. Arjegyzék ingyen és bérmentve.

**Dupla villanydelejes kereszt vagy csillag** R. B. 86967. sz. Gyógyít és feloldit jótállás mellett: köszvény, reuma, anthma (nehéz lélegzés), almatlanság, fáradtság, nehéz haladás, epilepsia, idegesség, étvágytalanság, éspkor, fogfájás, migrén, tehetetlenség, influenza, valamint minden idegbetegségnél. Azon beteg, aki 6097. sz. k. szívesen átal legelőbb 45 nap alatt meg van gyógyul, azonnal visszakapja a pénzt. Ahol már szívesen van használni, ott kérjen az en készletének megismerésére; meg vannak gyűjtve a készletnek bizonyos hátszámok. A kis készletik 4 kor. A nagy készletik 6 kor. Időti betegségeknek alkalmas. A közönségi eltartható helyen átvételre vagy előzetes ellenőrzés nélkül is küldőd részére: **MÜLLER ALBERT** BUDAPEST, Váci-út 42A. B. Kálmán-utca sarok.

**BUTOROK** a leggyorsabb és legbiztosabb kivitelű legújabbakban kaphatók egy készletet, mint **resztletítésre** **Ehrentreu és Fuchs Testvérek-nél** Budapest, VI., Teréz-körút 8. (Andrássy út felől) Képes árjegyzék ingyen és bérmentve.

Kérjük csak **Neustein Fülöp** csak-rosott **hasahjtó-píruláit**, azelőtt „Erszék pirulák“-nak nevezték évek óta kitjárnak bizonylat, előkelő orvosok könnyű hasahjtó- és feloldó-szerül ólják. — Egy doboz (45 pirulát) 30 fillér. Egy tekercs (8 doboz) 120 pirulával 2 korona. — Minden gyógyszerárban kapható. **Neustein-féle gyógyszerár, Bécs I., Plankengasse 6.**

**DEHMAL KÁROLY** zongora-gyáros kizárólag kitűnő külföldi gyártmányok raktára és kölcsönző-intézet Budapest, IV., Károly-körút 20.

**Magyar festék-, kence- és lakkgyár** **KRAYER E. és társai** — Jöszet főherceg udvari szállók, a magyar államvasutak és más nagy vállalatok szállítására **BUDAPEST, V., Váci-út 6. szám.**